

SOUNDMAX



PORTABLE MUSIC SYSTEM WITH BLUETOOTH
ПОРТАТИВНАЯ МУЗЫКАЛЬНАЯ СИСТЕМА С BLUETOOTH

SM-MS4208

Instruction manual

Руководство по эксплуатации

Instruction manual

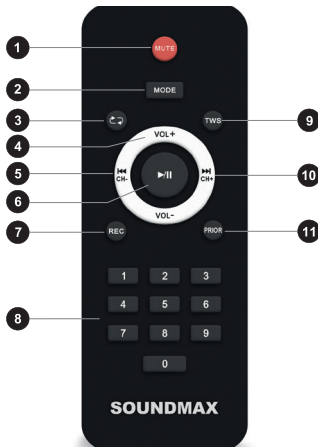
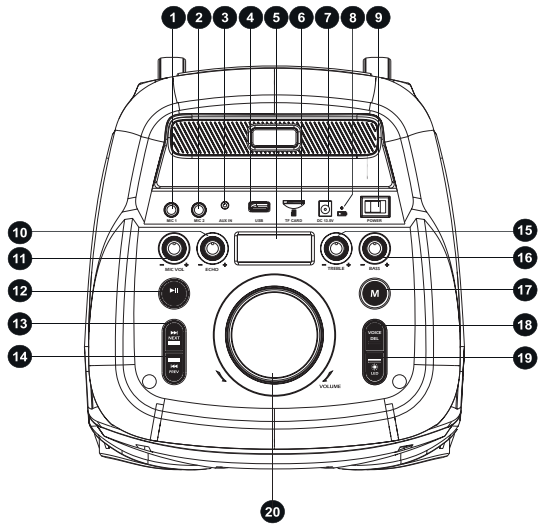
Dear customer!

Thank you for purchasing our product. For safety, it is strongly recommended to read this manual carefully before connecting, operating and/or adjusting the product and keep the manual for reference in the future.

Description

Unit

1. Microphone input 6.35 mm 1
2. Microphone input 6.35 mm 2
3. AUX IN (3.5 mm)
4. TF card slot
5. DC 13.5V input
6. USB port
7. LED screen
8. Charge indicator
9. Power switch
10. Echo vol knob
11. Mic vol knob
12. **▶▶** (PLAY/PAUSE/TWS) button
13. **▶▶▶** (NEXT) button
14. **◀◀◀** (PREV) button
15. Treble knob
16. Bass knob
17. MODE button
18. VOICE DEL button
19. * (LED) button
20. Master volume knob



Remote control

1. MUTE button
2. MODE button
3. **↻** (REPEAT) button
4. VOL+ button
5. **◀◀** (PREV)/CH- button
6. **▶▶** (PLAY/PAUSE) button
7. REC button
8. 0-9 keys
9. TWS button
10. **▶▶▶** (NEXT)/CH+ button
11. MIC PRIORITY button

SOUNDMAX

Instruction manual

Important safeguards

- The instruction manual contains important operating and maintenance instructions. For your safety, it is necessary to refer to the manual. Keep the manual for future use.
- Do not hit or drop the unit.
- Do not expose the unit to vibration, direct sunlight, too high or low temperatures or humidity.
- Do not disassemble the unit yourselves. Refer servicing to qualified service personnel.

All the illustrations in this manual are schematic images, which may differ from actual objects.

Power supply

- The unit operates on an internal rechargeable Li-ion battery and 220V mains via DC adapter.
- The battery can be recharged with the provided DC adapter. Before first plugging the appliance, check that the voltage indicated on the rating label corresponds to the mains voltage in your home.
- Insert the adapter into the DC IN input on the unit and plug it into the 220V outlet. During the charging, the red LED on the charge indicator lights up.
- For best results, try to fully charge the battery before each use. If the battery is drained, please allow it to recharge for a few hours.
- Put the OFF/ON switch into ON position to switch the unit on. Put it into OFF position to switch off.

General operations

Bluetooth wireless playback

- This unit can wirelessly playback audio from any device with Bluetooth A2DP function.
- The wireless range is approximately within 10 meters in direct line of sight.
- Wireless audio streaming requires pairing of a Bluetooth device (e.g. smartphone).

HOW TO PAIR YOUR DEVICE TO THIS UNIT

- Make sure the Bluetooth function is switched on in your device (e.g. smartphone, tablet).
- Switch on the unit and press the MODE button repeatedly to select the Bluetooth mode.
- Once the Bluetooth pairing begins, you will find the unit listed in the Bluetooth connections list of your device (as "SM-MS4208"). If asked for a passcode, enter "0000". The initial setup is required only once per device. The unit will automatically pair to the last paired device.
- When playing, press the **▶||** button to play/pause the playback.
- During the playback, press the **◀◀** or **▶▶** button to go to the previous and the next track. Rotate the volume indicator to adjust volume.

External device connection

- You can connect the audio output of an external device to this unit, to listen to the sound of that device through the speaker.
- To connect an external audio device, please use an audio cable with 3.5 mm-to-3.5 mm plugs (not included) to connect the headphone out or audio line-out of the external device to the AUX input of this unit.

Instruction manual

- Press MODE to select the AUX mode.
- Turn on the external device. You can rotate the volume knob or press the volume buttons on the RC to adjust volume

LED display

- The display shows the selected operation mode when you press MODE.
- Bass and treble adjustments are also visible on the display.

USB/microSD operation

Playback

- Turn on the device.
- Insert a microSD (TF) card into the slot. Or insert a USB drive into the USB port. Press the MODE button repeatedly to select the USB or microSD mode
- When playing, press the **▶||** button to play/pause the playback.
- During the playback, press the **◀◀** or **▶▶** button to go to the previous and the next track. Rotate the volume indicator to adjust volume.
- Press the **↺** button on the RC to switch between various playback repeat modes (one track/all tracks).
- In the microSD and USB modes press the VOICE DEL button to delete the original voice from the track.

General USB/microSD notes

- This unit is equipped with a microSD slot and USB port that can read and play MP3 files stored on standard microSD cards and

USB drives up to 32 GB.

- FAT 32 file system is supported by this unit.

! Never remove microSD cards and USB drives from the unit during playback. Always stop playback, then press the MODE button to switch to another mode before removing the storage to prevent damage to your files and cards/drives themselves.

🔊 Slight noise during playback pauses is not a construction defect, it is determined by the factory presets of the dynamic noise reduction system

🔊 The microSD and USB are available only when the corresponding storage device is present.

🔊 It may take up to 60 seconds to open and verify a large microSD card / USB drive with many files.

Moon light

- The speakers will light up during playback. Press and hold the **☀** button to switch it on and off. Press this button to switch modes.

FM radio

- Turn on the device.
- Press the MODE button repeatedly to select the FM mode.
- Press the **▶||** button to automatically scan and save all available radio stations. The

Instruction manual

procedure will take several minutes and cannot be interrupted.

- Radio frequency can be set manually using the numeric buttons on the remote control.
- Once the search is finished, press the ◀◀ or ▶▶ button to go to a previous or next radio station. Also, you can input the frequency manually using the numeric buttons on the remote control.

Microphone

- You can connect the microphone for karaoke or other purposes into this unit by connecting it to the 6.35 mm microphone input jack.
- While connected, you can control the microphone volume and reverberation effect by adjusting the corresponding sliders on the top panel.

! Do not plug the microphone when the unit is charging.

Recording

- You can record the sound source when using a microphone. These recordings are stored on a connected USB device or micro SD card.
- Press and hold the REC button on the remote control to start recording. Press and hold it again to stop recording.

! During the recording, tune the ECHO knob to the minimum.

TWS function

- If you have two units at your disposal, you can pair them to each other and enable the True Wireless Stereo (TWS) sound.
- Turn the both units on and switch them into the Bluetooth mode. Press and hold the ▶▶ button on any of the units. A beep will sound, indicating that the units are paired. Press and hold ▶▶ on any of the devices to disconnect them.

ECHO

This function helps to adjust the microphone echo length.

Rotate to the left to reduce echo. Rotate to the right to extend it.

! Adjust according to environment and sense of hearing, avoid echo too long to cause howling ear-piercing.

Instruction manual

Maintenance and care

Switch off the unit, unplug from the power supply. The outside of the appliance can be cleaned with a slightly damp cloth.

Accessories

Music system	1 pc
DC 13.5V adapter	1 pc
Remote control	1 pc
Instruction manual	1 pc
Microphone	1 pc

Specifications

Rated Maximum Sinusoidal (RMS) Peak music power output (PMPO)	100 W 1000 W
Adapter input voltage	13.5V \pm 0.5A
Nominal power consumption	7W
FM radio	87.5 - 108 MHz
Battery / Mains power supply	Li-ion, 11.1V 3000 mAh / 240V \sim 50/60 Hz
Battery life	up to 8 hours*
Net weight	8.1 kg
Unit dimensions	276 x 292 x 670 mm

* The battery life is approximate and depends on the conditions and nature of use (the number of recharge cycles of the built-in battery, environmental conditions, the use of lighting effects, sound volume level, playback source, type of content being played).

Specifications and functions are subject to change without notice. It is driven by continual improvement of the device.

**MANUFACTURED AND DISTRIBUTED BY TECHNO ELECTRIC LIMITED,
Legal address: 801 Luk Yu Building, 24 - 26 Stanley Street, Central, China**

SOUNDMAX

Руководство по эксплуатации

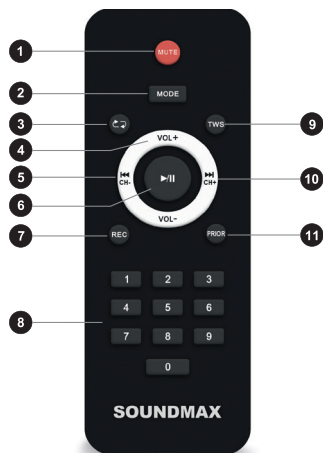
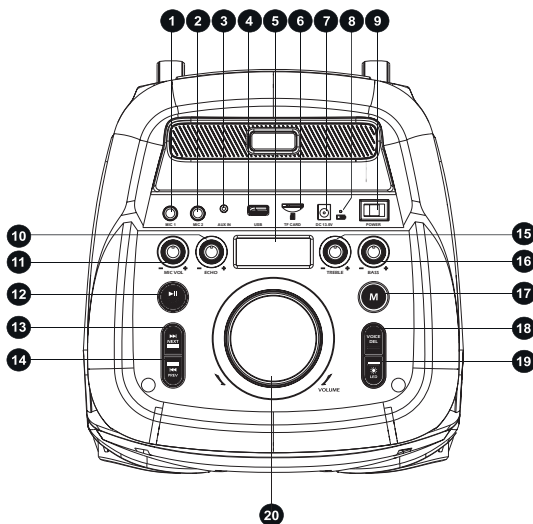
Уважаемый покупатель!

Спасибо, что выбрали нашу продукцию. Чтобы узнать, как правильно и безопасно пользоваться данной моделью, перед включением, настройкой и эксплуатацией устройства настоятельно рекомендуем ознакомиться с этой инструкцией.

Описание

Устройство

1. Вход для 1-го микрофона 6.35 мм (MIC1)
2. Вход для 2-го микрофона 6.35 мм (MIC2)
3. Вход AUX 3.5 мм (AUX IN)
4. Разъем для TF (microSD) карты (TF CARD)
5. Разъем адаптера питания (DC 13.5 V)
6. USB-порт (USB)
7. Дисплей
8. Индикатор заряда
9. Переключатель питания (POWER)
10. Регулятор эффекта эхо (ECHO)
11. Регулятор громкости микрофона (MIC VOL)
12. Кнопка ►► (PLAY/PAUSE/TWS)
13. Кнопка ►►► (NEXT)
14. Кнопка ◀◀◀ (PREV)
15. Регулятор высоких частот (TREBLE)
16. Регулятор низких частот (BASS)
17. Кнопка M
18. Кнопка VOICE DEL
19. Кнопка * /LED
20. Общий регулятор громкости (VOLUME)



Пульт дистанционного управления

1. Кнопка MUTE
2. Кнопка MODE
3. Кнопка ◀↔ (REPEAT)
4. Кнопка VOL+
5. Кнопка ◀◀/CH-
6. Кнопка ►►
7. Кнопка REC
8. Кнопки в цифрах
9. Кнопка TWS
10. Кнопка ►►/CH+
11. Кнопка PRIOR

Руководство по эксплуатации

Меры безопасности

- В руководстве присутствуют важные указания по эксплуатации и уходу. Перед использованием устройства ознакомьтесь с руководством и сохраняйте его для последующего использования.
- Не ударяйте и не роняйте устройство.
- Не подвергайте устройство вибрации, воздействию прямых солнечных лучей, высоких или низких температур и влажности. Не включайте устройство в ванных комнатах, около кухонных плит и отопительного оборудования.
- Не демонтируйте корпус устройства самостоятельно. Доверяйте ремонт устройства только квалифицированным специалистам.

Все изображения в инструкции схематичны и могут отличаться от реальных изделий.

Питание

- Устройство работает от внутренней аккумуляторной литий-ионной (Li-ion) батареи и от сети 220В через адаптер постоянного тока.
- Батарея перезаряжается через адаптер, входящий в комплект. Перед началом использования удостоверьтесь, что напряжение источника питания соответствует рекомендуемому напряжению на устройстве.
- Вставьте кабель адаптера в разъем DC на устройстве и подключите адаптер к источнику питания. Когда начнется зарядка, индикатор рядом с разъемом загорится красным.
- Для наилучшей автономной работы пол-

ностью заряжайте батарею перед каждым использованием. Если батарея полностью разряжена, оставьте ее заряжаться на несколько часов.

- Чтобы включить устройство, переведите переключатель OFF/ON в положение ON. Чтобы выключить устройство, переведите переключатель в положение OFF.

Общие операции

Беспроводное воспроизведение через Bluetooth

- Устройство оснащено функцией беспроводного воспроизведения с любого устройства с поддержкой протокола Bluetooth A2DP.
- Радиус действия беспроводного подключения составляет примерно 10 метров в прямой видимости.
- Для беспроводного воспроизведения необходимо сопряжение с Bluetooth устройством (например, смартфоном или планшетом).




СОПРЯЖЕНИЕ УСТРОЙСТВ ЧЕРЕЗ BLUETOOTH

- Удостоверьтесь, что функция Bluetooth активирована на вашем устройстве (например, смартфоне, планшете).
- Включите устройство и с помощью кнопки M выберите режим Bluetooth.
- Через некоторое время имя устройства («SM-MS4208») появится в списке доступных Bluetooth-подключений. Если потребуется код доступа, введите «0000». Для каждого устройства первоначальную настройку соединения потребуется выполнить один раз. Далее оно будет подключаться автоматически.

SOUNDMAX

Руководство по эксплуатации

Управление воспроизведением

- При проигрывании нажмите кнопку , чтобы поставить на паузу или возобновить воспроизведение.
- Нажмите кнопку  или , чтобы переключиться на предыдущий или следующий трек.
- Громкость регулируется кнопками на пульте или регулятором на самом устройстве.

Подключение внешних устройств

- Устройство может воспроизводить музыку с внешних аудиоустройств. Для этого возьмите аудиокабель со штекерами 3,5 мм - 3,5 мм (в комплект не входит) и соедините разъем для наушников или линейный разъем внешнего аудиоустройства с разъемом AUX на аудиосистеме.
- Кнопкой M выберите режим AUX.
- Включите воспроизведение на внешнем устройстве. Громкость регулируется кнопками VOL+ и VOL- на пульте или регулятором на самом устройстве.

Дисплей


- Дисплей отображает режимы при нажатии кнопки M, а также значения низких и высоких частот при их изменении.

USB/microSD (TF)


Подключение

- Вставьте USB или microSD накопитель в соответствующий разъем. Кнопкой M выберите режим USB или TF.
- Управление воспроизведением и громкостью происходит так же, как и в других

режимах воспроизведения (см. Управление воспроизведением).

- Нажмите кнопку  на пульте ДУ для переключения между различными режимами повтора трека (повторить один трек или все треки).

- Для удаления оригинального голоса композиции в режимах microSD и USB нажмите кнопку VOICE DEL.


 При открытии microSD карт и USB накопителей большого объема с большим числом файлов может потребоваться до 60 секунд.


 Режимы microSD и USB доступны только при наличии соответствующего носителя.

Общая информация по microSD (TF) и USB

- Устройство оснащено разъемом для карты памяти microSD (TF) и USB-портом для накопителей объемом до 32 ГБ.



- Устройство поддерживает файловые системы FAT и FAT32.

 Не извлекайте носители во время воспроизведения, всегда в первую очередь останавливайте воспроизведение, затем, с помощью кнопки M, переключитесь на другой режим, после чего извлеките носитель. В противном случае существует риск повреждения файлов и самого носителя.




 Наличие незначительного шума в паузах воспроизведения не является конструктивным дефектом, а определяется заводскими предустановками системы динамического шумоподавления.

Руководство по эксплуатации

Декоративная подсветка

- Нажмите и удерживайте кнопку , чтобы включить и отключить декоративную светодиодную подсветку.
- Для переключения режимов подсветки повторно нажимайте кнопку .

FM radio

- Включите устройство.
- Кнопкой M выберите режим FM-радио.
- Нажмите кнопку  для автоматического поиска и сохранения всех доступных радиостанций. Процедура может занять несколько минут и не может быть прервана.
- Станции переключаются кнопками  и . Также частоту можно выставить вручную с помощью кнопок с цифрами на пульте ДУ.

Микрофон

- К устройству можно подключить микрофон - для караоке или для других целей - через один из 6,35-мм входов.
- Громкость и эффект эхо микрофона настраиваются с помощью соответствующих регуляторов на панели управления.
- ! Не подключайте микрофон во время зарядки устройства.

Запись

- При использовании микрофона вы можете записать источник звука. Файлы с записями хранятся на подключенном USB-

устройстве или карте microSD.

- Нажмите кнопку REC на пульте ДУ, чтобы начать запись. Нажмите и удерживайте кнопку REC еще раз, чтобы остановить запись.

! Во время записи установите регулятор эхо на минимум.

Функция TWS

- Данное устройство можно соединить с другой аудиосистемой в режиме True Wireless Stereo (TWS).
- Для этого включите на обоих устройствах режим Bluetooth. Нажмите и удерживайте кнопку на любом из устройств. При успешном соединении вы услышите звуковой сигнал. Для рассоединения снова нажмите и удерживайте кнопку.

Эффект эхо

Во время использования микрофона вы можете регулировать продолжительность эха. Чтобы уменьшить эхо, вращайте регулятор ECHO влево, чтобы увеличить - вправо.

! При настройке эхо ориентируйтесь на акустику помещения и собственный комфорт: слишком долгое использование эффекта может вызвать неприятные ощущения.

Общая информация

Чистка и уход

Перед чисткой не забудьте отключить прибор от сети питания. Протрите корпус прибора слегка влажной тканью.

Комплект поставки

Музыкальная система	1 шт
Адаптер питания 13.5 В	1 шт
Пульт ДУ	1 шт
Руководство по эксплуатации	1 шт
Микрофон	1 шт

Технические характеристики

Предельная синусоидная мощность	100 Вт
Пиковая музыкальная выходная мощность	1000 Вт
Напряжение питания	13.5 В === 0.5 А
Номинальная потребляемая мощность	7 Вт
Диапазон радиочастот	87.5 - 108 МГц
Питание от аккумулятора / сети	Li-ion, 11.1 В, 3000 мАч / 240 В ~50/60 Гц
Время работы аккумулятора	до 8 часов*
Вес нетто	8.1 кг
Габариты устройства	276 x 292 x 670 мм

*Время работы от встроенного аккумулятора указано ориентировочно, зависит от условий и характера эксплуатации (количества циклов перезарядки встроенной батареи, условий окружающей среды, использования световых эффектов, уровня громкости звука, источника воспроизведения, типа воспроизводимого контента)

Технические характеристики и функции могут быть изменены заводом-изготовителем без предварительного уведомления в связи с постоянным совершенствованием данного устройства.

ИЗГОТОВИТЕЛЬ: ТЕХНО ЭЛЕКТРИК ЛИМИТЕД

Юридический адрес: 801 Лук Ю Билдинг, 24-26 Стэнли Стрит, Сентрал, Китай

Музыкальные системы торговой марки **SOUNDMAX**
Сертификат соответствия № ЕАЭС RU С-СН ПФ02.В.04617/21
Серия RU № 0326529
Срок действия с 24.06.2021 по 23.06.2026 включительно
Выдан: ООО «ПРОФИТ»

SM-MS4208_BMI-8706_IM_02

Общая информация

Устранение неисправностей

В таблице ниже описаны простые меры, способные помочь вам устранить большую часть проблем, которые могут возникнуть при использовании данного устройства. Если нижеуказанные меры не помогли, обратитесь в сервисный центр. Если нижеуказанные меры не помогли, обратитесь в сервисный центр.

Неисправность	Причина	Решение
Устройство не включается	Аккумуляторная батарея разряжена.	Зарядите аккумуляторную батарею.
Отсутствует звук при подключении Bluetooth.	Аудиосистема и внешнее устройство не соединены по протоколу Bluetooth.	Проверьте соединение, при необходимости см. инструкцию к внешнему устройству.
Отсутствует звук при проводном подключении.	Аудиокабель не подсоединен или подсоединен некорректно.	Проверьте аудиокабель.
Звук отсутствует.	Регулятор громкости установлен на минимальный уровень.	Установите нужное значение громкости.

Хранение и транспортировка

Упакованные изделия допускается транспортировать всеми видами транспорта в условиях 5 ГОСТ 15150 при температуре не ниже минус 10 °С и при защите их от прямого воздействия атмосферных осадков и механических повреждений. Изделия следует хранить в условиях 1 по ГОСТ 15150 при отсутствии в воздухе кислотных, щелочных и других агрессивных примесей. При транспортировании и хранении упакованные изделия должны быть уложены в штабели, контейнеры или стеллажи. Количество рядов в штабелях должно быть установлено в зависимости от габаритных размеров и массы упакованных изделий и указано в ТУ на изделие конкретной модели.

Данное устройство никаких ограничений для работы внутри жилых, коммерческих и производственных помещений не имеет.

Безопасная утилизация

Ваше устройство спроектировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые можно утилизировать и использовать повторно. Если товар имеет символ с зачеркнутым мусорным ящиком на колесах, это означает, что товар соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС. Ознакомьтесь с местной системой раздельного сбора электрических и электронных товаров. Соблюдайте местные правила. Утилизируйте старые устройства отдельно от бытовых отходов. Правильная утилизация Вашего товара позволит предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и человеческого здоровья.

Месяц и год изготовления нанесены на стикере баркода на упаковке и на гарантийном талоне в формате ММ.ГГ, где ММ – месяц изготовления, а ГГ – последние две цифры года изготовления.
+7 (985) 140-04-84, email: support@trdhm.ru

Уполномоченная организация: ООО «ТрейдХоум»
РФ, 117105, г. Москва, Варшавское шоссе, д. 39, комн. 1 (603), эт. 5, пом. VIII, тел.:
+7 (985) 140-04-84, email: support@trdhm.ru
Импортер: ООО «ТрейдХоум»
РФ, 117105, г. Москва, Варшавское шоссе, д. 39, комн. 1 (603), эт. 5, пом. VIII, тел.:
+7 (985) 140-04-84, email: support@trdhm.ru



SOUNDMAX

Уважаемый покупатель!

SOUNDMAX

Благодарим Вас за покупку продукции торговой марки SOUNDMAX и доверие к нашей компании. SOUNDMAX гарантирует высокое качество и надежную работу своей продукции при условии соблюдения технических требований, описанных в руководстве по эксплуатации. Руководство на русском языке прилагается.

Срок службы изделия с товарным знаком SOUNDMAX, при эксплуатации продукции в рамках бытовых нужд и соблюдении правил пользования, приведенных в руководстве по эксплуатации, составляет 3 (три) года со дня передачи изделия потребителю. Срок службы установлен в соответствии с действующим законодательством о защите прав потребителей. Изготовитель обращает внимание потребителей, что при соблюдении данных условий срок службы изделия может значительно превысить указанный изготовителем срок. Гарантия на аксессуары составляет 2 недели с момента покупки, далее гарантия действует только на устройство.

Продукция сертифицирована на соответствие нормативным документам РФ (ГОСТ, СНИП, Нормы и т.д.)

Адреса авторизованных сервисных центров

Город	Наименование СЦ	Адрес	Телефон
Дзержинск	Авис	Дзержинск 6.Победы д.17	8313 25-82-83,25-40-66
Орск	Айс-сервис	462421, Оренбургская область, Орск, ул. Батумская, д. 25	(3537) 338443
Иркутск	Альтернатива	664075, г. Иркутск, ул. Байкальская, д. 2365/8	8(3952)925955
Киров	Альфа-С	610001, г.Киров, Октябрьский пр-т. 118а	(8332) 54-20-64, 54-69-56
Нальчик	Альфа-Сервис	360051, г. Нальчик, пр. Ленина 24	(8662)420430, (8662)420454
Новороссийск	Аргон-Сервис	53915 Новороссийск, ул.Сорова 14	(8617)631115, 630395
Орел	АРС	302030, г. Орел, ул. Революции, д. 1	(4862)551506
Белгород	Бел-Сервис	308015 г.Белгород, ул.Сумская,22	(4722) 255-777
Воронеж	Бест-Сервис	Воронеж, Ленинский проспект 119а, корп. 2	7(473)262 27 89, +7(473)262 26 60
Северодвинск	Варенбуд В.И. ИП	164501. Архангельская обл., г. Северодвинск, ул. Бойчука, д. 3, оф. 106	(8184) 58-72-21
Казань	Витязь СЦ	420044, Казань, Пр. Ямашева, д. 38 оф. 108а	(843) 248-71-17, 259-48-47
Липецк	Владон АСЦ	398032, г Липецк, ул. Космонавтов д 66	4742-370636-104 (108) , 88001000448
Нижний Новгород	Галактика НН	603009, г.Н.Новгород, ул.Невская,23	8(831) 243-06-06, 243-06-26
Санкт-Петербург	Гард-Техно	194100, Санкт-Петербург, ул.Харченко,д.4	(812)295-31-96
Новокузнецк	Гранд	654080,г.Новокузнецк, пр-т Пионерский, 25	8 923-465-5454, 8(3843) 45-69-91
Орск	Гранд-сервис	462407, Оренбургская обл., г.Орск , ул.Грозненская , д. 11А	8 3537 20 60 70; 8800 555 34 94
Архангельск	Двина	163000, г. Архангельск, Садовая 21	8182204030
Барнаул	Диод ООО	656043,г.Барнаул,ул.Пролетарская 113	3852-639402
Калининград	Евросвязь Сервис	236022, г. Калининград, ул. Георгия Димитрова, 51	(4012) 934-544
Уфа	Импорт-сервис	450078, г.Уфа, проспект Салавата Юлаева , д.59	(347)228-17-10
Москва	Квант-9 ООО	Москва б-р Маршала Рокоссовского д.3	8(499)168-05-19 8(499)168-47-15
Пермь	Кволити	614113, г.Пермь, ул. Маршала Рыбалко, д.84а.	(342) 2506-506, (342) 282-73-49
Воронеж	Компьютерная клиника	394088,г.Воронеж,ул.Владимира Невского,д.13,корп.1	+7(473)2647272
Омск	Компьютерная клиника № 551	644011, г. Омск, ул. Енисейская, д.3	(3812)76-40-83
Красноярск	КрасАпСервис	660125, Красноярск, пер.Светлогорский, 2	8-391-277-29-81
Краснодар	Краснодар-Техсервис Плюс	г. Краснодар ул. Новороссийская д. 90	8903-411-74-35 / 7861-274-45-24
Тула	Крылов Игорь Юрьевич ИП	300000, г.Тула, Н.Руднева д.28	8(4872)355-399
Тамбов	Лавринов ИП	392014, г. Тамбов, ул. Киквидзе, д.67 кор. А	(4752) 73-94-01
Осинники	Лидер	652811, Кемеровская обл., г. Осинники, ул. Победы, 23	+7(951) 164-0606 +7(38471) 4-21-27
Томск	Макс-Сервис	634041,г.Томск, ул. Киевская, д.101	(3822)432758, (3822)433589
Вологда	Мастер TV	160002, г. Вологда, ул. Щетинина, д. 6	8-911-048-07-72
Ульяновск	Мастер Сервис ООО	г Ульяновск Ул Инзенская д 41	8422364335 ,8422364331
Тольятти	Мастер-Класс	445054,г.Тольятти,ул.Карбышева,д.12	8(8482)260595, 8(8482)480777, 8(8482)515792
Владимир	Мастер-Сервис ООО	600020, г. Владимир, улица Большая Нижегородская, 23, помещение 1	8(4922)47-46-40; 47-46-41; 33-10-79; 42-02-09
Новосибирск	Маяк	630003, г. Новосибирск, ул. Владимирская, 2 А	73833495670
Курск	Маяк+	г. Курск, ул. Студенческая 36-а	(4712) 50-85-90
Йошкар-Ола	Мидас СЦ	424006,РМЭ,г.Йошкар-Ола,ул.Советская,173	(8362)457368,417743
Кинешма	Мир Техники	155800 г.Кинешма ул.Советская д.8а	8(49331)56985
Екатеринбург	Мистер-сервис	620109, г.Екатеринбург, ул.Ключевская, д.18	8 (343) 290-13-94
Симферополь	НК-Центр	295053, а/я 2872, г. Симферополь, Республика Крым, ул. Ладыгина, 21	7(978)0662401
Хабаровск	НООС ПК	680042, г.Хабаровск, ул. Тихоокеанская, д. 165	8(4212) 72-43-43
Владивосток	Нотак	690001, г. Владивосток., ул. Светланская, д. 108А (есть доп.приемки в Владивостоке)	8(423) 2-695-695

Омск	НТ-Сервис	644024, г.Омск, ул. Декабристов, 45	(3812)55-99-96
Смоленск	Олимпия	214000, г. Смоленск, ул. Тенишевой, д. 19	(4812) 403-600
Ростов-на-Дону	Оптима-Сервис	344113, г.Ростов-на-Дону, ул.Космонавтов, 43	8(863)230-31-31
Воронеж	Орбита Сервис ОАО "ВТЦ	394030, г Воронеж ул. Донбасская д.1	4 732 026 670
Великий Новгород	Орбита СЦ	173025, г. Великий Новгород, ул. Кочетова, д. 23а	8 (8162) 611 200, 946 952
Пенза	Орбита-Сервис	440061, г. Пенза, ул. Мирская 17	8(8412)422726, 8(8412)940445
Пенза	Партнер-Сервис	Пенза, ул. Советская д.2	(8412)564507
Краснодар	Плаза	350001 г. Краснодар ул. Шевченко 152	8-928-407-99-94 / 8-861-239-77-61
Ульяновск	Планета-Сервис	432017, г. Ульяновск, ул. Кирова, д.59	(960)3721961
Пятигорск	Полисервис	357551, Пятигорск, 1-я Набережная 32, корп.4	(8793) 133-17-29, 39-48-40
Тюмень	Пульсар	625023 г.Тюмень, ул. Республики д. 169/5	(3452) 20-82-65
Ижевск	Радуга	для клиентов: 426076, г.Ижевск, ул. Пушкинская, д.136А, для отправок почтой России: 426076, г.Ижевск, ул. Пушкинская, д.136А; курьером: 426039, г.Ижевск, ул. Волжское шоссе, д.302	(3412)655-644
Дзержинск	Радуга Дзержинск	г. Дзержинск, Нижегородской обл., ул. Чапаева 69/2	8(831)3281146 8(831)3218630 8(831)3280666
Нижний Новгород	Радуга-Н.Новгород	г. Нижний Новгород, ул. Комсомольская, 17/1	8(831)2939620 8(831)2566818
Челябинск	Рембыттехника	454008, г.Челябинск, ул.Производственная 86	3512393939, 88003335556
Барнаул	Ремикс	656002, Барнаул, пр-т. Комсомольский, д. 111	(3852) 240603, 240335
Псков	Ремонт и Сервис ООО	180016, г.Псков, г.Псков, ул.Киселева, д.16, 1 этаж.	8-953-243-66-99
Ставрополь	Ремонт-сервис	Ставрополь, ул. Пирогова, д.37, офис11.	(8652) 55-17-48, +79187858429
Магнитогорск	РемТехСервис	455049, г.Магнитогорск, ул.Доменчиков д.5а	8(3519)43-80-15 (925)1462423, (916)6887281
Москва	Рубин ООО Сервисный центр	125121 г.Москва, ул.Адмирала Макарова, д.2, стр.9	(916)6887281
Тюмень	СВ-Сервис	625006 г. Тюмень, ул. Софьи Ковалевской 11/7	3452495005
Оренбург	Сервисбыттехника	460044 г. Оренбург, ул. Конституции СССР, д.4	(3532)66-30-66
Ростов-на-Дону	Сервис-Ростов ООО	344019, г.Ростов-на-Дону, пр.Шолохова, д.7	(863) 299-0050
Брянск	СервисТел	241007, г. Брянск, ул. Дуки д. 75, пом. IV	(4832)40-50-50
Новосибирск	Сиб-мастер	630032, Новосибирск, Горский мкрн., 60	8(962)824-1498, 8(913)382-0950
Тамбов	Сиганков ИП	РФ, 392000, г.Тамбов, ул.Н.Вирты, д.2А	(4752)-451615/537211
Абакан	Слайдер	Республика Хакасия, г. Абакан, ул. Вяткина 63	+7(3902)332-63-32
Волгоград	СМТел	400066 Волгоград, Проспект Ленина, 15	8442 600104 89627600104; 890938000025
Самара	Спец-мастер	443020 г.Самара ул.Ленинградская 100/Ленинская 56	9903751, 2409817
Чебоксары	Телерадиосервис	428003 г.Чебоксары ул.Гагарина д.1 кор.1	8352623149
Иркутск	Телетон	664081, г.Иркутск, ул. Пискунова, 156 цокольный этаж(вход с внешней стороны здания)	(3952) 42-66-27, 53-41-66; +79025784429
Саранск	Тест-Сервис	430005, г.Саранск, ул.Пролетарская, 38	8 (834-2) 30-77-55
Каменск-Уральский	ТехноцентрСервис	623406, г. Каменск-Уральский Свердловской обл., ул. Исетская 336	3439-399520
Екатеринбург	Техподдержка	620137, г. Екатеринбург, Июльская,53	7(343)2706075
Сыктывкар	ТехСервис	167004 Республика Коми, г. Сыктывкар, ул. Гаражная, 25	(8212)291220
Улан-Уде	Тех-Сервис	670033 г.Улан-Удэ, ул.Жердева д.138	8(3012)409646 8(3012)409645
Саратов	Транссервис-Саратов	410008 г. Саратов ул. Б. Садовая д. 95	(8452)52-84-58, 52-84-72, 52-84-73
Набережные Челны	ТриО	423815 Набережные Челны проспект Вахитова д.20	88552-35-90-02, 35-90-42
Иваново	ТРСервис	153012, г. Иваново, ул. Пролетарская, д. 44А	+7 (4932) 30 06 05
Ярославль	ФастЛлоад ТЦЦ	150057 г.Ярославль ул.Калинина 11	8(4852)93-40-60, +7(902)333-40-60
Новосибирск	Фотосервис	630015, г.Новосибирск, ул. Королева, 40, корп.40	8(383)383-09-73
Астрахань	Хайтек-Сервисный центр	414024, г.Астрахань, ул. Ташкентская, 13Б	(8512) 238-310
Курск	Экран-сервис	305001, г. Курск, ул. Добролюбова, д.17	4712-54-74-24, 4712-54-74-23, 4712-54-74-25
Старый Оскол	Экспресс-Сервис	309511, Белгородская обл.г.Старый Оскол,мкр.Олимпийский д.7	84725424100
Рязань	Элекс	Большая 56, склады Элекс	8(4912)50-40-40
Красноярск	Электральянс АСЦ	660020,Красноярск,ул.Спандарина 7	8(391) 293-54-33, 89535934033
Челябинск	Электрон-ООО	г.Челябинск, пр. Победы,д.302	83512110084
Мурманск	Электроника Сервис	183032 г.Мурманск, ул. Гвардейская, д.3	(8152) 255-263, (8152) 255-262
Димитровград	Элком сервис	433505, Ульяновская обл., г. Димитровград, ул. Октябрьская, д. 63	8(84235) 2-86-59, 9-14-64
Казань	Элнет	420034, г. Казань, ул. Васильченко, д.1, корп.153, оф.242	(843) 207-12-13
Тверь	Юмакс	170036, г. Тверь, ул. Ромитрова, д.35, этаж1, пом. 026	(4822)34-13-18, (4822)34-13-22

Данная информация может быть изменена.
Более точные сведения о сервисных центрах в Вашем регионе доступны на сайте
www.soundmax.ru

В случае возникновения проблем с обращением в Ваш региональный сервисный центр просим направить Ваши замечания, заполнив соответствующую форму в разделе «Обратная связь» на сайте компании.

Дизайн и технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

CL_SM_07

Авторизованные
сервисные центры



SOUNDMAX

УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ:

1. Гарантийный срок 12 (двенадцать) месяцев со дня передачи изделия Потребителю.
2. Гарантийный ремонт производится в Авторизованных Сервисных Центрах.
3. Условия гарантии не предусматривают периодическое техническое обслуживание, установку и настройку изделия на дому у владельца.
4. Потребитель имеет право предъявить изготовителю требования, предусмотренные законом РФ «О защите прав потребителей» в течение гарантийного срока.
5. Потребитель обязан соблюдать правила безопасной эксплуатации и хранения изделия. Гарантия не сохраняется в случае: нарушения правил эксплуатации и механических повреждений, нарушений гарантийной пломбы, неправильного подключения изделия, попадания посторонних предметов внутрь.
7. Гарантийные обязательства производителя не распространяются на:
 - сменные элементы питания (Батарейки, аккумуляторы), дополнителные аксессуары, входящие в комплект поставки и подверженные естественному износу в процессе эксплуатации;
 - нарушения в работе изделия, вызванные сторонними приложениями (мелодии, графические, видео и другие файлы, Java и подобные им программы);
 - повреждения (недостатки), вызванные воздействием компьютерных вирусов и аналогичных им программ, установкой, сменой или удалением паролей (кодов) изделия, модификацией или/или переустановкой предустановленного ПО изделия.- условия эксплуатации изделия не для бытовых нужд или/или круглогодичного использования.

Изготовитель: **ТЕХНО ЭЛЕКТРИК ЛИМИТЕД**
Юридический адрес: 801 Лук Ю Билдинг, 24-26 Стэнли Стрит, Сентрал, Китай
Сделано в Китае

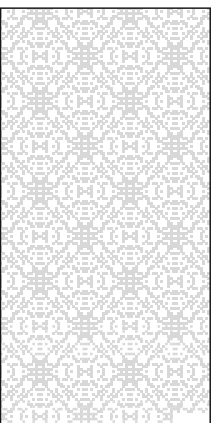
Адреса авторизованных сервисных центров приведены в Информации для потребителя, на сайте www.soundmax.pl и на QR-коде (верхний левый угол).

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

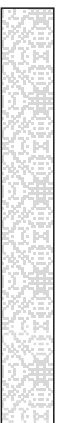
SOUNDMAX

Срок гарантии – 12 месяцев

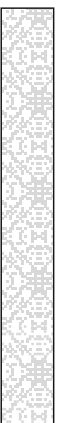
Дата производства
Серийный номер



Модель



Дата продажи



Подпись продавца



Печать
продавца



С условиями гарантийного обслуживания согласен, претензий по комплектности, внешнему виду и работоспособности не имею.

Подпись покупателя

Сведения о ремонте

№	Дата приема	Дата выдачи	Отметка СЦ	Подпись заказчика
1				
2				
3				